



A C H I Z I Ţ I I P U B L I C E

CONTRACT Nr. 13/26A privind achiziția de servicii de valoare mică

I. PARTEA GENERALĂ

Obiectul achiziției: Servicii de telefonie mobilă

Cod CPV: 64212000-5

mun.Chișinău

| Prestatorul de servicii | Autoritatea contractantă |
|--|---|
| Î.M. „ORANGE MOLDOVA” S.A., reprezentată prin Manager Vânzări Corporative Întreprinderi Mari, dl Constantin CIOARĂ , care acționează în baza procurii nr.11435 din 09.01.2025, denumită în continuare Prestator , înregistrat în Registrul de stat cu nr.1003600106115 din 18.03.1998, pe de o parte | Instituția Publică Cadastrul Bunurilor Imobile , reprezentată prin Director, dl Radu CHILARU , care acționează în baza Statutului, denumită în continuare Beneficiar , IDNO 1023601000142 , pe de altă parte, |

ambii (denumiți(te) în continuare Părți), au încheiat prezentul Contract referitor la următoarele:

- a. Achiziționarea **serviciilor de telefonie mobilă (Abonament M2M 1 GB)**, denumite în continuare Servicii, conform procedurii de achiziții publice de tip achiziție de valoare mică, în conformitate cu prevederile Regulamentului cu privire la achizițiile publice de valoare mică aprobat prin Hotărârea Guvernului nr.870/2022, Proces verbal al Grupului de lucru a Beneficiarului nr. 06 din 21 ianuarie 2026.
- b. Următoarele documente vor fi considerate părți componente ale Contractului:
 - a) Specificații tehnice (Anexa nr.1);
 - b) Specificații de preț (Anexa nr. 2);
 - c. În cazul unor discrepanțe sau inconsecvențe între documentele componente ale Contractului, documentele vor avea ordinea de prioritate enumerată mai sus.
 - d. În calitate de contravaloare a plăților care urmează a fi efectuate de Beneficiar, Prestatorul se obligă prin prezentul contract să presteze Beneficiarului Serviciile și să înlăture defectele lor în conformitate cu prevederile Contractului sub toate aspectele.
 - e. Beneficiarul se obligă prin prezentul contract să plătească Prestatorului, în calitate de contravaloare a prestării serviciilor, prețul Contractului în termenele și modalitatea stabilite de Contract.

1. Obiectul Contractului

- 1.1. Prestatorul își asumă obligația de a presta Serviciile conform Specificațiilor tehnice din Anexa nr.1, care este parte integrantă a prezentului Contract.
- 1.2. Beneficiarul se obligă, la rândul său, să achite și să recepționeze Serviciile prestate de Prestator.
- 1.3. Calitatea serviciilor se atestă prin certificatele de calitate indicate în Specificațiile tehnice din Anexa nr.1.
- 1.4. Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele indicate în Specificațiile tehnice din Anexa nr.1.

2. Termeni și condiții de prestare

2.1. Serviciile vor fi prestate 24/24 ore, 7 zile pe săptămână, pe parcursul a 12 luni consecutive, începând cu ianuarie 2026 până la 31 decembrie 2026, conform cerințelor indicate în Anexele la contract.

2.2. Documentația de însoțire a Serviciilor include:

- Factura fiscală;
- Actul de prestare a serviciilor.

2.3. Originalele documentelor prevăzute în punctul 2.2 se vor prezenta Beneficiarului cel târziu la momentul prestării Serviciilor. Prestarea serviciilor se consideră încheiată în momentul în care sunt prezentate documentele de mai sus.

3. Prețul și condiții de plată

3.1. Prețul Serviciilor prestate conform prezentului Contract este stabilit în lei moldovenești, fiind indicat în Specificațiile de preț, Anexa nr. 2 a prezentului Contract.

3.2. Suma totală a prezentului Contract, inclusiv TVA, se stabilește în lei moldovenești și constituie:

15 120,00 lei MD (cincisprezece mii o sută douăzeci lei, 00 bani).

3.3. Achitarea plăților pentru Serviciile prestate se vor efectua în lei moldovenești.

3.4. Metoda și condițiile de plată de către Beneficiar vor fi: *lunar, pentru luna precedentă de prestare a serviciilor, în termen de 20 (douăzeci) de zile lucrătoare din data prezentării documentelor prevăzute la pct.2.2. al prezentului contract.*

3.5. Plățile se vor efectua prin transfer bancar pe contul de decontare al Prestatorului indicat în prezentul Contract.

4. Condiții de predare-primire

4.1. Serviciile se consideră predate de către Prestator și recepționate de către Beneficiar dacă:

- a) cantitatea Serviciilor corespunde informației indicate în Anexa nr. 2 și documentele de însoțire conform punctului 2.2 al prezentului Contract;
- b) calitatea Serviciilor corespunde informației indicate în Specificațiile tehnice din Anexa nr.1;

4.2. Prestatorul este obligat să prezinte Beneficiarului documentele prevăzute la pct. 2.2. odată cu prestarea Serviciilor, pentru efectuarea plății. Pentru nerespectarea de către Prestator a prezentei clauze, Beneficiarul își rezervă dreptul de a majora termenul de achitare prevăzut în punctul 3.4 corespunzător numărului de zile de întârziere și de a fi exonerat de achitarea penalității stabilite în punctul 10.4

5. Standarde

5.1. Serviciile prestate în baza contractului vor respecta standardele prezentate de către furnizor în propunerea sa tehnică.

5.2. Când nu este menționat nici un standard sau reglementare aplicabilă se vor respecta standardele sau alte reglementări autorizate în țara de origine a Serviciilor.

6. Obligațiile părților

6.1. În baza prezentului Contract, Prestatorul se obligă:

- a) să presteze Serviciile în condițiile prevăzute de prezentul Contract;
- b) să anunțe Beneficiarul după semnarea prezentului Contract, în decurs de 1 zile calendaristice, prin telefon /fax sau mijloace electronice, despre disponibilitatea prestării Serviciilor;
- c) să asigure condițiile corespunzătoare pentru recepționarea Serviciilor de către Beneficiar, în termenele stabilite, în corespundere cu cerințele prezentului Contract;
- d) să asigure integritatea și calitatea Serviciilor pe toată perioada de până la recepționarea lor de către Beneficiar.

6.2. În baza prezentului Contract, Beneficiarul se obligă:

- a) să întreprindă toate măsurile necesare pentru asigurarea recepționării în termenul stabilit a Serviciilor prestate în corespundere cu cerințele prezentului Contract;

b) să asigure achitarea Serviciilor prestate, respectând modalitățile și termenele indicate în prezentul Contract.

7. Circumstanțe care justifică neexecutarea contractului

7.1. Părțile sunt exonerate de răspundere pentru neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor conform prezentului Contract, dacă aceasta este cauzată de producerea unor cazuri de circumstanțe care justifică neexecutarea contractului (războaie, calamități naturale: incendii, inundații, cutremure de pământ, precum și alte circumstanțe care nu depind de voința Părților).

7.2. Partea care invocă clauza circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului este obligată să informeze imediat (dar nu mai târziu de 10 zile) cealaltă Parte despre survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului.

7.3. Survenirea circumstanțelor care justifică neexecutarea contractului, momentul declanșării și termenul de acțiune trebuie să fie confirmate printr-un aviz de atestare, eliberat în mod corespunzător de către organul competent din țara Părții care invocă asemenea circumstanțe.

7.4 În cazul în care în circumstanțele care justifică neexecutarea contractului, acesta se modifică prin acordul adițional, inclusiv modificarea termenilor de executare, în cazul unei executări ulterioare a contractului. Când se execută pct.7.1 și pct.7.3, părțile modifică contractul prin acord - adițional, privind neîndeplinirea parțială sau integrală a obligațiilor, inclusiv modificarea termenilor în cazul suspendării și executării ulterioare a contractului.

8. Rezoluțiunea

8.1. Rezoluțiunea Contractului se poate realiza cu acordul comun al Părților.

8.2. Contractul poate fi rezolvit în mod unilateral de către:

- a) Beneficiar în caz de refuz al Prestatorului de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract;
- b) Beneficiar în caz de nerespectare de către Prestator a termenelor de prestare stabilite;
- c) Prestator în caz de nerespectare de către Beneficiar a termenelor de plată a Serviciilor;
- d) Prestator sau Beneficiar în caz de nesatisfacere de către una dintre Părți a pretențiilor înaintate conform prezentului Contract.

8.3. Beneficiar are dreptul de a rezolvi unilateral contractul în perioada de valabilitate a acestuia în una dintre următoarele situații:

- a) contractantul se afla, la momentul atribuirii lui, în una dintre situațiile care ar fi determinat excluderea sa din procedura de atribuire potrivit art. 19 al Legii nr.131/2015 privind achizițiile publice;
- b) contractul a făcut obiectul unei modificări substanțiale care necesita o nouă procedură de achiziție publică în conformitate cu art.76 al Legii nr.131/2015 privind achizițiile publice;
- c) contractul nu ar fi trebuit să fie atribuit contractantului respectiv, având în vedere o încălcare gravă a obligațiilor ce rezultă din Legea nr.131/2015 privind achizițiile publice și/sau tratatele internaționale la care Republica Moldova este parte, care a fost constatată printr-o decizie a unei instanțe judecătorești naționale sau, după caz, internaționale.

8.4. Partea inițiatoare a rezoluțiunii Contractului este obligată să comunice în termen de 5 zile lucrătoare celeilalte Părți despre intențiile ei printr-o scrisoare motivată.

8.5. Partea înștiințată este obligată să răspundă în decurs de 5 zile lucrătoare de la primirea notificării. În cazul în care litigiul nu este soluționat în termenele stabilite, partea inițiatoare va iniția rezoluțiunea.

9. Reclamații

9.1. Reclamațiile privind cantitatea Serviciilor prestate sunt înaintate Prestatorului la momentul recepționării lor, fiind confirmate printr-un act întocmit în comun cu reprezentantul Prestatorului.

9.2. Pretențiile privind calitatea serviciilor prestate sunt înaintate Prestatorului în termen de 20 zile de la depistarea deficiențelor de calitate și trebuie confirmate printr-un certificat eliberat de o organizație independentă neutră și autorizată în acest sens.

9.3. Prestatorul este obligat să examineze pretențiile înaintate în termen de 5 zile de la data primirii acestora și să comunice Beneficiarului despre decizia luată.

9.4. În caz de recunoaștere a pretențiilor, Prestatorul este obligat, în termen de 5 zile, să presteze suplimentar Beneficiarului cantitatea neprestată de Servicii, iar în caz de constatare a calității necorespunzătoare – să le corecteze în conformitate cu cerințele Contractului.

9.5. Prestatorul poartă răspundere pentru calitatea Serviciilor în limitele stabilite, inclusiv pentru viciile ascunse.

9.6. În cazul devierii de la calitatea confirmată prin certificatul de calitate întocmit de organizația independentă neutră sau autorizată în acest sens, cheltuielile pentru staționare sau întârziere sunt suportate de partea vinovată.

10. Sancțiuni

10.1. Forma de garanție de bună executare a contractului agreată de Beneficiar este __ - __, în cuantum de __ - __% din valoarea contractului.

10.2. Pentru refuzul de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract, se va reține garanția de bună executare a contractului, în cazul în care ea a fost constituită în conformitate cu prevederile punctului 10.1., în caz contrar Prestatorul suportă o penalitate în valoare de 5 % din suma totală a contractului.

10.3. Pentru prestarea cu întârziere a Serviciilor, Prestatorul poartă plata despăgubirii în valoare de 0,1% din suma Serviciilor neprestate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 5 % din suma totală a prezentului Contract. În cazul în care întârzierea depășește 10 zile, Prestatorul prezintă Beneficiarului o explicație în formă scrisă. Dacă Beneficiarul acceptă, Prestatorul prelungește termenul de valabilitate a garanției de bună executare, în caz contrar se consideră ca fiind refuz de a presta Serviciile prevăzute în prezentul Contract și Prestatorului i se va reține garanția de bună executare a Contractului, în cazul în care a fost constituită în conformitate cu prevederile pct. 10.1.

10.4. Pentru achitarea cu întârziere, Beneficiarul poartă plata despăgubirii în valoare de 0,1% din suma Serviciilor neachitate, pentru fiecare zi de întârziere, dar nu mai mult de 2% din suma totală a prezentului contract.

10.5. Prima zi lucrătoare ulterioară datei ce constituie termenul limită de prestare, precum și, termenul limită de achitare se consideră zi lucrătoare de întârziere.

10.6. Suma penalității calculate Prestatorului conform prezentului Contract poate fi dedusă (reținută) de către Beneficiar din suma plății pentru Serviciile prestate.

11. Drepturi de proprietate intelectuală

11.1. Prestatorul are obligația să despăgubească achizitorul împotriva oricăror:

a) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu produsele achiziționate, și

b) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea Caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

12. Dispoziții finale

12.1. Litigiile ce ar putea rezulta din prezentul Contract vor fi soluționate de către Părți pe cale amiabilă. În caz contrar, ele vor fi transmise spre examinare în instanța de judecată competentă conform legislației Republicii Moldova.

12.2. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, să convină asupra modificării clauzelor contractului, prin acord adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului. Modificările și completările la prezentul Contract sînt valabile numai în cazul în care au fost perfectate în scris și au fost semnate de ambele Părți.

12.3. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită obligațiile și drepturile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

12.4. Prezentul Contract în cazul în care este semnat electronic, de către ambele părți, acesta este remis în mod automat prin mijloacele electronice, dar în cazul când contractul este semnat olografic se întocmește în două exemplare în limba română, câte un exemplar pentru Prestator, Beneficiar.

12.5. Prezentul Contract se consideră încheiat la data semnării și intră în vigoare la data semnării.

12.6. Prezentul contract este valabil până la **31.12.2026**.

12.7. Prezentul Contract reprezintă acordul de voință al părților și se consideră semnat la data aplicării ultimei semnături de către una din părți.

12.8. Pentru confirmarea celor menționate mai sus, Părțile au semnat prezentul Contract în conformitate cu legislația Republicii Moldova.

13. RECHIZITELE JURIDICE, POȘTALE ȘI DE PLĂȚI ALE PĂRȚILOR

| PRESTATOR Î.M. „ORANGE MOLDOVA” S.A. | BENEFICIAR Instituția Publică Cadastrul Bunurilor Imobile |
|---|---|
| Adresa juridică: MD-2071, mun. Chisinau, str. Alba-Iulia, nr.75 Telefon: +373 22 977701; +373 69198868 IBAN: MD64AG000000225110801767 Banca: B.C. ”MAIB” S.A., sucursala MAIB PARK Cod TVA: 7800044 Cod bancar: AGRNMD2X522 Cod fiscal: 1003600106115 E-mail: corporate@orange.md alexandru.lungu@orange.com | Adresa poștală: MD-2005, mun. Chișinău, str.Alexandr Pușkin, nr.47 Telefon: 022- 20-76-52, 022-76-39 IBAN: MD52TRPCCC518430A02085AA MF TR Chișinău – Bugetul de Stat Adresa poștală a băncii: MD-2005, mun.Chișinău, str.Constantin Tănase, 7 Cod bancar: TREZMD2X Cod fiscal: 1023601000142 E-mail: info@ipcbi.gov.md |

SEMNĂTURILE PĂRȚILOR

| Prestatorul de servicii Î.M. „ORANGE MOLDOVA” S.A. | Beneficiarul Instituția Publică Cadastrul Bunurilor Imobile |
|--|--|
| Manager Vânzări Corporative Întreprinderi Mari Semnătura autorizată: Constantin CIOARĂ | Director Semnătura autorizată: Radu CHILARU |

Fișa de aviz
la Contractul nr. 13/26A privind achiziția de valoare mică a serviciilor
încheiat între Instituția Publică Cadastrul Bunurilor Imobile
și Î.M.,„ORANGE MOLDOVA” S.A.

| Subdiviziunea | Numele, prenumele | Semnătura |
|---|-----------------------------|------------------|
| Direcția generală înregistrare și aspecte juridice | <i>Inga Grecu-Stavila</i> | |
| Direcția generală economico-financiară | <i>Diana Lipcean</i> | |
| Direcția administrativă | <i>Nadejda Cocieru</i> | |
| Direcția generală tehnologii informaționale | <i>Andrei Sîrbu</i> | |
| Secția contracte | <i>Mariana Perevozcicov</i> | |

SPECIFICAȚII TEHNICE

Obiectul: Servicii de telefonie mobilă

| Denumirea serviciului | Denumirea modelului serviciului | Țara de origine | Producătorul | Specificația tehnică | Standarde de referință |
|--|---------------------------------|-------------------|--------------------------|--|---|
| Servicii de telefonie mobilă <i>(Abonament M2M 1 GB)</i> | Abonament | Republica Moldova | Î.M. Orange Moldova S.A. | Abonament M2M cu trafic inclus 7 GB, inclusiv 6.3 GB de trafic în Roaming UE; 50 SMS naționale incluse | Prestarea serviciilor în conformitate cu licențele de activitate (2G, 3G, 4G, 5G) ISO-9001 ISO-14001 ISO-27001 |

SPECIFICAȚII DE PREȚ

Obiectul: Servicii de telefonie mobilă

| Cod CPV | Denumirea serviciilor | Unitatea de măsură | Cantitatea | Abonați | Preț unitar (fără TVA) | Preț unitar (cu TVA) | Suma, lei fără TVA | Suma, lei cu TVA | Termenul de prestare |
|--------------|---|--------------------|------------|---------|------------------------|----------------------|--------------------|------------------|--|
| 64212000-5 | Servicii de telefonie mobilă <i>(Abonament M2M 1 GB)</i> | lună | 12 | 21 | 50,00 | 60,00 | 12 600,00 | 15 120,00 | Serviciile vor fi prestate 24/24 ore, 7 zile pe săptămână, pe parcursul a 12 luni consecutive, începând cu ianuarie 2026 până la 31 decembrie 2026 . |
| TOTAL | | | | | | | 12 600,00 | 15 120,00 | |

Nota: Pe perioada valabilității contractului, pentru abonamentele indicate, nu vor fi acordate Puncte de Fidelitate. Serviciile vor fi prestate în conformitate cu Condițiile generale de furnizare a serviciilor de comunicații electronice accesibile publicului ale Orange Moldova și cu Condițiile speciale de utilizare a serviciului Orange Abonament.

Lista numerelor mobile Orange

| Nr. d/o | Număr mobil | SIM | Abonament |
|----------------|--------------------|---------------|------------------|
| 1 | 69969424 | 2306185381136 | M2M 1 GB |
| 2 | 69969441 | 2306185381144 | M2M 1 GB |
| 3 | 69969462 | 2306185381151 | M2M 1 GB |
| 4 | 69969467 | 2306185381169 | M2M 1 GB |
| 5 | 69969474 | 2306185381177 | M2M 1 GB |
| 6 | 69969482 | 2306185381185 | M2M 1 GB |
| 7 | 69969489 | 2306185381193 | M2M 1 GB |
| 8 | 69969576 | 2306185381201 | M2M 1 GB |
| 9 | 69969584 | 2306185381219 | M2M 1 GB |
| 10 | 69969741 | 2306185381227 | M2M 1 GB |
| 11 | 69969775 | 2306185381235 | M2M 1 GB |
| 12 | 69969790 | 2306185381243 | M2M 1 GB |
| 13 | 69969866 | 2306185381284 | M2M 1 GB |
| 14 | 69969981 | 2306185381326 | M2M 1 GB |
| 15 | 69970012 | 2306185381334 | M2M 1 GB |
| 16 | 69969814 | 2306185381250 | M2M 1 GB |
| 17 | 69969856 | 2306185381268 | M2M 1 GB |
| 18 | 69969862 | 2306185381276 | M2M 1 GB |
| 19 | 69969870 | 2306185381292 | M2M 1 GB |
| 20 | 69969874 | 2306185381300 | M2M 1 GB |
| 21 | 69969891 | 2306185381318 | M2M 1 GB |